

English

- 1 Remove the sticker from the top of the cartridge. And then, attach the supplied injection inlet sticker on the label of the

◆ Warning:

clicking into place

until you hear it

the existed small hole at the top of the cartridge as the central figure

more than six times

nozzle

with the needle directed toward the

the recommended ink volume according to your cartridge model number by pressing about 30 seconds. Then pull

* Recommended ink volume to inject *

8ml

PG-210XL - 10ml

◆ Warning:

◆ Warning:

the supplied suction syringe to the rubber hole on the of the refill clip, and slowly suck out about 1 ml of ink.

◆ Warning: For above step, use the syringe without the ink injection needle, and take special care that the withdrawn ink does not flow back into the cartridge.

* Note: This procedure is for cleaning the cartridge nozzles to improve print quality.

- 7 Remove the cartridge from the refill clip and clean the excessive ink around the nozzle, dabbing the nozzle part of the cartridge on some sheets of soft tissue. And then, install it in the printer.

* Note: If the ink keeps on leaking out of cartridge nozzles after refilling or the printout quality is not good enough, read the "Emergency measures when problems occur after refilling" at the end of user manual and take the right step.

- 8 Change the printer setup as below.

Case 1) When the window of "Ink is running low" appears.

① If print quality is normal, keep on printing it continuously.

Case 2) When the window of "Ink has run out" appears.

① Press and hold the 'Stop/Reset' button on your printer for 10 seconds.

Case 3) When the window of "Service error 5200" appears.

① Turn off and Turn on the printer, then restart printing.

Before using the printer, run the "Head cleaning" process.

◆ Warning: The level warning system of the refilled cartridge will be deactivated permanently. Refill the cartridge only when the print quality begins to deteriorate and the cartridge is actually out of ink. If you keep on printing without ink, the print head will be damaged.

J'zek polski

- 1 Usuń nalepkę z wierzchniej części kartrid'a. Następnie, przyklej dołączone w zestawie nalepkę, ustawiając etykietę w odpowiednim kierunku, jak pokazano

◆ Ostrzeżenie:

stroną z dyszami, i a usłyszysz kliknięcie.

złoty Źwiderek do punktu wtryskiwania pokazanym na schemacie i obróć więcej jak 6 razy z ruchem wskazówek zegara, aby powiększyć małą dziurkę na wierzchniej części kartrid'a, tak jak to pokazano na centralnym schemacie.

- 4 Zdejmij nasadkę z pojemnika z atramentem i połącz go z igłą. Nakuwając w miejscu zaznaczonym na nalepce wóć igłę góbką, prosto w kierunku dysz.

- 5 Po wóeniu igły wprowadź zalecaną ilość atramentu w zalecane miejsce od modelu kartrid'a, naciskając tóok przez około 30 sekund. Następnie wyciągnij zbiornik z atramentem.

* Zalecana ilość atramentu *

Typ A : PG-210, 510, 810 – 8ml

Typ B : PG-210XL, 512, 810XL – 10ml

◆ Ostrzeżenie: Podana ilość atramentu dotyczy całkowicie pustego kartrid'a.

◆ Ostrzeżenie: Jeeli wstrzykniesz zbyt duó atramentu lub zbyt szybko, móe to spowodować jego przełanie lub wyciek.

- 6 Przyklej dołączone strzykawkę do uszczelki na dole klipa i powoli odessij 1 ml atramentu. Następnie odłącz strzykawkę.

◆ Ostrzeżenie: Dla powyższego kroku, użyj strzykawki bez igły i szczególnie uważaj eby odciągnięty atrament nie wpłynął ponownie do kartrid'a.

* Uwaga: Procedurę tę wykonuje się w celu oczyszczenia dysz kartrid'a, aby udoskonalić jakość wydruku.

- 7 Wyjmij kartrid z klipa i wyczyść nadmiar atramentu wokół dysz przykładając kartrid dyszami do miękkiego materiału. A następnie zainstaluj kartrid w drukarce.

* Uwaga: Jeeli atrament cieknie z z dysz kartrid'a po napełnieniu, albo jakoć nie jest doć dobra, przeczytaj, co zrobić, gdy wystąpią problemy po napełnieniu, znajdującym na końcu instrukcji obsługi i poczyf odpowiednie kroki.

- 8 Zmień ustawienia drukarki zgodnie z poniższym.

Przypadek 1) Kiedy pojawió się okno "Ink is running low/ Maó atramentu".

① Jeeli jakoć wydruku jest zadowalająca kontynuuj drukowanie.

Przypadek 2) Kiedy pojawió się okno "Ink has run out/ Koniec atramentu".

① Wciśnij i przytrzymaj przycisk 'Stop/Reset' przez 10 sekund.

Przypadek 3) Kiedy pojawió się okno "Service error 5200/ Błąd serwisowy 5200".

① Wyłącz i włącz drukarkę a następnie wznów drukowanie.

"Head cleaning/

Czyszczenie głowicy"

◆ Ostrzeżenie:

Napełniaj kartrid tylko wtedy, gdy jakoć wydruku się pogorszy i gdy w kartrid'u brakuje atramentu.